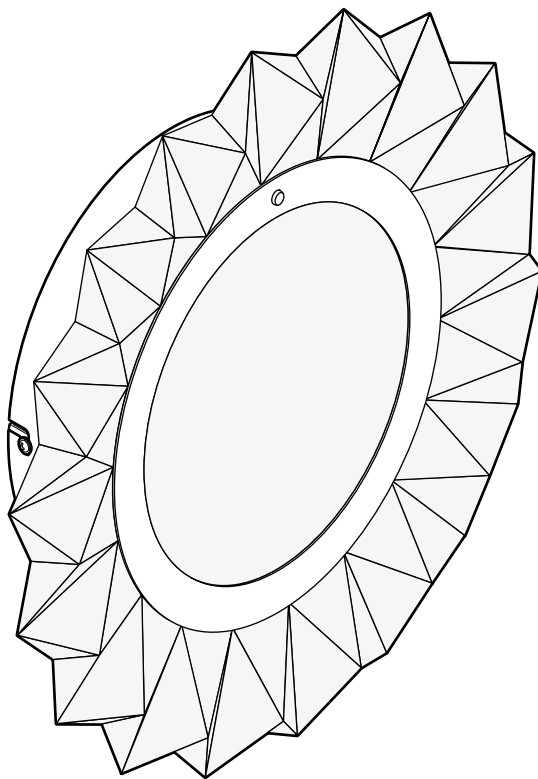




Nástenné a stropné svietidlo s LED



K tomuto návodu

Výrobok je vybavený bezpečnostnými prvkami. Napriek tomu si starostlivo prečítajte bezpečnostné upozornenia a výrobok používajte iba podľa opisu v tomto návode, aby nedopatrením nedošlo k poraneniam alebo škodám.

Uschovajte si tento návod na neskoršie použitie. Ak výrobok postúpite inej osobe, musíte jej odovzdať aj tento návod.

Symbols v tomto návode:



Tento symbol varuje pred nebezpečenstvom poranenia.



Tento symbol varuje pred nebezpečenstvom poranenia v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.

Signálne slovo **NEBEZPEČENSTVO** varuje pred možnými ťažkými poraneniami a ohrozením života.

Signálne slovo **VAROVANIE** varuje pred poraneniami a závažnými vecnými škodami.

Signálne slovo **POZOR** varuje pred ľahkými poraneniami alebo poškodeniami.



Takto sú označené doplňujúce informácie.

Bezpečnostné upozornenia



Účel použitia

Svietidlo je navrhnuté na montáž na stenu a strop v domácnosti a nie je vhodné na komerčné účely.



Svietidlo je určené do suchých interiérov.

Svietidlo sa hodí na montáž na normálne horľavé materiály.

NEBEZPEČENSTVO pre deti

- Drobné diely a obalový materiál uchovávajúce mimo dosahu detí.
Okrem iného hrozí nebezpečenstvo udusení!
- Prehltutie batérií môže byť životunebezpečné. Diaľkový ovládač je vybavený gombíkovým článkom. Pri prehltnutí batérií môže v priebehu 2 hodín dôjsť k vážnemu vnútornému poleptaniu a usmrteniu. Nové ako i vybité batérie uschovávajú mimo dosahu detí. Ak sa priehradka na batériu neuzatvorí správne, výrobok ďalej nepoužívajte a držte ho mimo dosahu detí.

Pri podozrení na prehltnutie batérie alebo na iný spôsob jej prieniku do tela okamžite privolajte lekársku pomoc.

NEBEZPEČENSTVO zásahu elektrickým prúdom

- **Elektrickú inštaláciu musí realizovať odborný personál. Pritom musí rešpektovať inštalačné predpisy.**
- Svetidlo sa smie pripájať len na elektrické rozvody, ktoré sú v súlade s parametrami svetidla uvedenými v časti „Technické údaje“.
- Pred elektrickou inštaláciou musíte vypnúť istič, resp. odpojiť dané elektrické vedenie od napájania. Inak hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrických prúdom!
- Svetidlo nesmie byť nainštalované na vodivom podklade.
- Svetidlo sa nesmie používať v priestoroch s nebezpečenstvom výbuchu.

- Zabráňte kontaktu svietidla s vodou alebo inými kvapalinami, pretože inak hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.
- Uistite sa, že na mieste vŕtania otvorov sa nenachádzajú žiadne rúry ani vedenia.
- Nezapájajte svietidlo pri viditeľných známkach poškodenia na prípojnom kábli alebo na iných dieloch.
- Nevykonávajte žiadne úpravy na svietidle a prípojnom kábli. Opravy zverte len špecializovanej opravovni, alebo sa obráťte na zákaznícky servis. Sami nesmiete vymieňať ani prípojný kábel.
- Priložený montážny materiál je vhodný pre štandardné stropy. Pred namontovaním sa v špecializovanej predajni informujte o montážnom materiáli vhodnom pre váš strop a v prípade potreby ho vymeňte.
- Na čistenie nepoužívajte ostré chemikálie, agresívne ani abrazívne čistiace prostriedky.

VAROVANIE pred popáleninami/požiarom

- Žiarovka a svietidlo sa počas prevádzky môžu intenzívne zahriať. Nedotýkajte sa ich. V žiadnom prípade nezakrývajte svietidlo a nevešajte predmety na alebo cez svietidlo.
- Pozor! Ak sa lítiové batérie založia nesprávne, môžu vybuchnúť. Preto dbajte pri vkladaní bezpodmienečne na správnu polaritu (+/-). Používajte iba ten istý alebo rovnocenný typ batérie (pozri „Technické údaje“).
- Batérie sa nesmú rozoberať, hádzať do ohňa alebo skratovať.

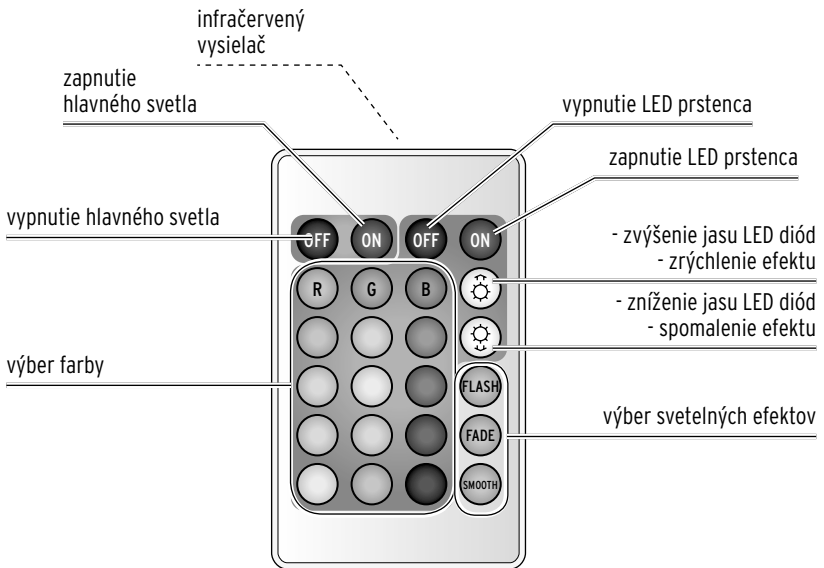
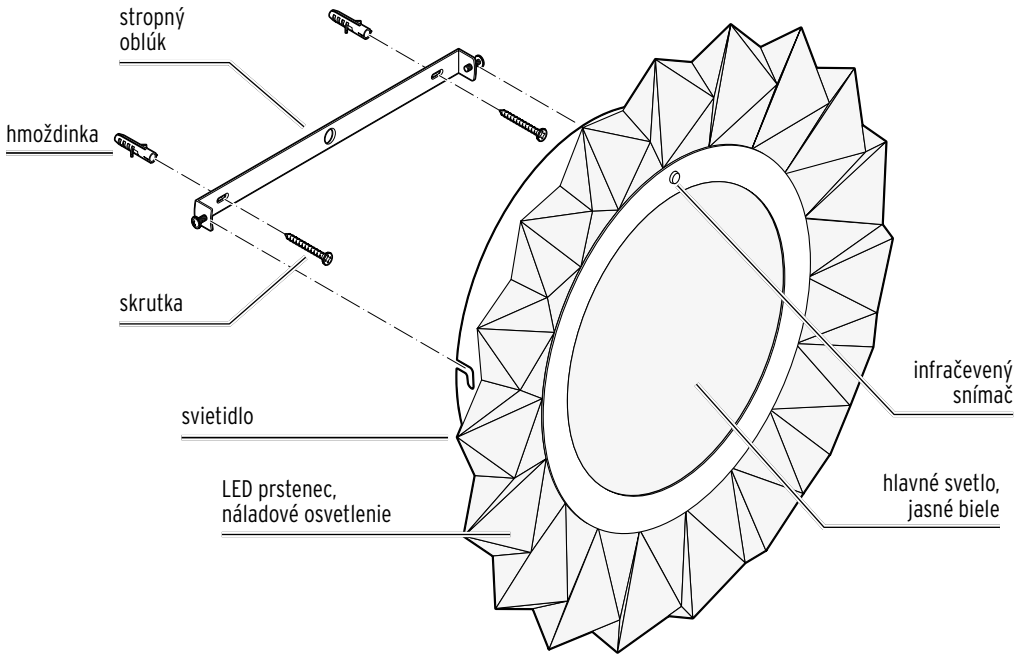
VAROVANIE pred poraneniami

- Ak dôjde k vytečeniu batérie, zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami. Postihnuté miesta prípadne opláchnite vodou a okamžite vyhľadajte lekára.

POZOR - Vecné škody

- LED diódy sú v svietidle namontované pevne. Nemôžu a ani sa nesmú vymieňať.
- Stropné svietidlo sa dodatočne nesmie ovládať vypínačom s tlmením osvetlenia.
- Chráňte batérie/akumulátory pred nadmerným teplom. Vyberte batériu z diaľkového ovládača po jej vybití alebo pred dlhším nepoužívaním výrobku. Zabráňte tak škodám, ktoré môžu nastať pri vytečení batérie.

Prehľad (obsah balenia)



bez vyobrazenia:

1x batéria CR2025 / 3 V

(už vložená do diaľkového ovládača)

priehradka na batériu

Montáž

Vybalenie



NEBEZPEČENSTVO pre deti -

Nebezpečenstvo ohrozenia života udusením/prehltnutím

Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Okamžite ho zlikvidujte.

Mimo dosahu detí uschovávajújte aj drobné diely (napr. skrutky, hmoždinky).

1. Odstráňte všetok obalový materiál. Dbajte na to, aby ste omylom nevyhodili montážny materiál.
2. Skontrolujte, či je svietidlo nepoškodené a či sú prítomné všetky diely.

Vyznačenie dier na vyvrtanie a montáž stropného oblúka



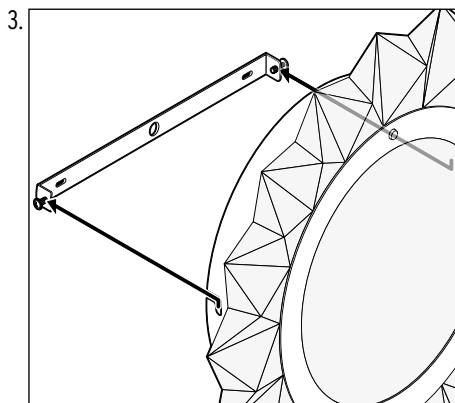
NEBEZPEČENSTVO - Nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom

- Pred elektrickou inštaláciou musíte vypnúť istič, resp. odpojiť dané elektrické vedenie od napájania.
- Uistite sa, že na mieste vŕtania otvorov sa nenachádzajú žiadne rúry ani vedenia.

POZOR - Vecné škody

- Priložený montážny materiál je vhodný pre štandardné stropy a steny. Pred namontovaním sa v špecializovanej predajni informujte o montážnom materiáli vhodnom pre váš strop alebo stenu a v prípade potreby ho vymeňte.

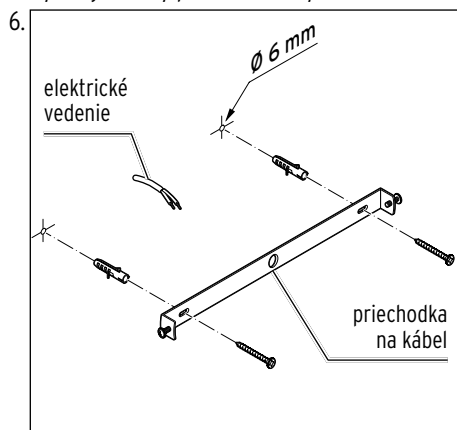
Na vyznačenie dier na vyvrtanie použite stropný oblúk ako šablónu. Postupujte pritom nasledovne:



Oba bočné upevňovacie skrutky, ktorými je stropný oblúk pripevnený k svietidlu, uvoľnite natoľko, aby sa stropný oblúk dal zložiť.

4. Pomocou stropného oblúka si vyznačte miesta na vyvrtanie dier.

5. Vyvrtajte diery pre hmoždinky.



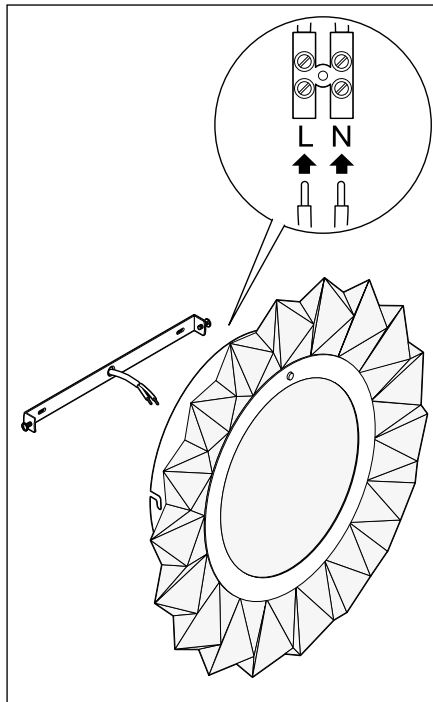
Prestrčte elektrické vedenie (stropný kábel) cez priechodku kábla stropného oblúka. Skrutkami a hmoždinkami upevnite stropný oblúk na stenu resp. strop.

Elektrická prípojka - len pre odborníkov



NEBEZPEČENSTVO - Nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom

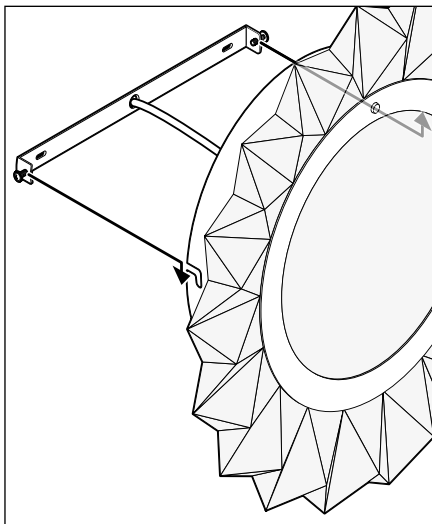
- Elektrickú inštaláciu musí realizovať odborný personál. Prítom musí rešpektovať inštalčné predpisy.
- Pred elektrickou inštaláciou musíte vypnúť istič, resp. odpojiť dané elektrické vedenie od napájania.



Požiadajte odborníka o pripojenie svetidla lustrovou svorkou na elektrické vedenie.

Ukončenie montáže

7.



Svietidlo nasadíte zárezmi na skrutky stropného držiaka.

8. Dotiahnite upevňovacie skrutky.

Zapnutie svetidla



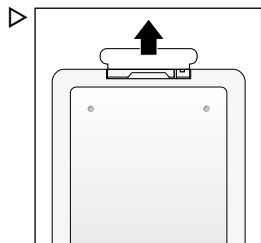
NEBEZPEČENSTVO - Nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom

Zapnite istič, resp. obnovte napätie v elektrickom vedení až po ukončení všetkých montážnych úkonov.

- ▷ Stlačte svetelný spínač na kontrolu, či je svetidlo zapojené správne.

Používanie diaľkového ovládača

Príprava




Z priehradky na batériu diaľkového ovládača vytiahnite izolačný pásik.

Zapnutie a vypnutie / trvalé svetlo a svetelné efekty

Zapnutie a vypnutie



Diaľkový ovládač slúži na zapínanie a vypínanie hlavného svetla a LED prstenca a na aktivovanie rôznych typov osvetlenia.

 Svetidlo vždy vypínajte aj svetelným vypínačom, pretože inak bude spotrebúvať elektrickú energiu.

- ▷ Stlačte tlačidlo **ON** resp. **OFF** na ľavej strane diaľkového ovládača na zapnutie, resp. vypnutie hlavného svetla.
- ▷ Stlačte tlačidlo **ON** resp. **OFF** na pravej strane diaľkového ovládača na zapnutie, resp. vypnutie LED prstenca.

Svietidlo sa zapne vo farbe, pri ktorej ste ho naposledy vypli, napr. jednofarebné trvalé svetlo.

Trvalé svetlo

- ▷ Stlačte niektoré z farebných tlačidiel.
 - R** a pod ním = červený farebný rozsah
 - G** a pod ním = zelený farebný rozsah
 - B** a pod ním = modrý farebný rozsah
- ▷ Tlačidlami  resp.  zvýšte alebo znížte intenzitu svetla.

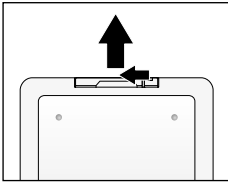
Svetelné efekty

- ▷ Tlačidlá **FLASH**, **FADE** a **SMOOTH** slúžia na voľbu rôznych svetelných efektov:
 - FLASH:** Svetlo strieda 7 rôznych farebných odtieňov.
 - FADE:** Svetlo prechádza jemne z farby do farby.
 - SMOOTH:** Svetlo strieda farby červenú, zelenú a modrú.
- ▷ Tlačidlami  resp.  môžete efekt urýchliť, resp. spomaliť.
- ▷ Na vypnutie efektu stlačte niektoré z farebných tlačidiel. Svetidlo sa opäť prepne do režimu trvalého svetla.

Výmena batérie

Ak už svetidlo nereaguje na diaľkový ovládač, musíte v ňom vymeniť batériu.

1.

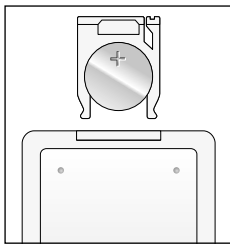


Zatlačte aretáciu v smere šípky a vyťahnite držiak batérie.



Pri kontakte holých rúk s batériou môžu na kontaktoch vzniknúť nečistoty, ktoré majú okrem iného izolačný

účinok. Pri založení batérie preto vždy používajte suchú, mäkkú handričku.



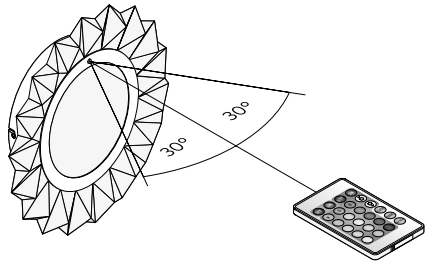
Nahradiť vybitú batériu novou. Dbajte pritom na správnu polaritu (symbolom + nahor).

2. Zasuňte držiak batérie znova celkom dovnútra. Musí sa počuteľne a citelne zaistiť.

Poruchy / pomoc

Nefunkčnosť

- Nie je batéria v diaľkovom ovládači vybitá?
- Je narušený infračervený prenos?
 - V priestore medzi diaľkovým ovládačom a svetidlom nesmú byť žiadne prekážky.
 - Zabráňte intenzívnemu osvetleniu, napr. slnečným svetlom alebo jasným neónovým svetlom. Ruší prenos infračervených lúčov.
 - Dosah je max. 4 m.
 - Uhol k infračervenému snímaču nesmie prekročiť 30°.



- ▷ Nasmerujte predok diaľkového ovládača s infračerveným vysielacom na svetidlo.

Čistenie



NEBEZPEČENSTVO - Nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom

- Pred čistením svietidlo vypnite **svetelným vypínačom**.
- Svietidlo nevystavujte svietidlo pôsobeniu vlhkosti. Chráňte ho aj pred kvapkajúcou a striekajúcou vodou.

1. Vypnite svietidlo svetelným vypínačom a príp. počkajte, kým všetky diely dostatočne nevychladnú.
 2. Všetky diely svietidla očistite suchou, mäkkou handrou.
- ▷ V prípade potreby môžete povrchy LED prstenca a hlavné svietidlo poutierať mierne navlhčenou handričkou. Dbajte na to, aby sa na vodivé časti nedostala vlhkosť.

Technické údaje

Model:	610 945
Sieťové napätie:	230-240 V ~ 50 Hz
Trieda ochrany:	I
Batéria:	1x CR2025, 3 V pre diaľkový ovládač
Diaľkový ovládač:	infračervený/dosah max. 4 m
Výkon:	hlavné svetlo: 19 W; LED čip LED prstenec: 4 W; LED diódy svietidlo celkom: max. 24 W
Teplota prostredia:	+10 až +40 °C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.sk

V rámci vylepšovania produktov si vyhradzuje právo na technické a optické zmeny na výrobku.



Likvidácia

Výrobok, jeho obal a dodaná batéria boli vyrobené z hodnotných materiálov, ktoré sa dajú recyklovať. Tým sa znižuje množstvo odpadu a šetrí životné prostredie.

Likvidujte **obal** podľa pravidiel separovaného zberu. Využite na to miestne možnosti na zber papiera, lepenky a ľahkých obalov.



Prístroje, ktoré sú označené týmto symbolom, sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom!

Máte zákonnú povinnosť likvidovať staré prístroje oddelene od domového odpadu. Elektrické prístroje obsahujú nebezpečné látky. Tieto môžu byť pri nesprávnom skladovaní a likvidácii škodlivé pre životné prostredie a zdravie. Informácie o zberných dvoroch, ktoré odoberajú staré prístroje bezplatne, vám poskytne obecná alebo mestská správa.



Batérie a akumulátory nepatria do domového odpadu!

Máte zákonnú povinnosť odovzdať vybité batérie a akumulátory v zbernom dvore vašej obecnej alebo mestskej správy alebo v špecializovanej predajni, ktorá predáva batérie.

Poškodené žiarovky sa musia odvieť na ekologickú likvidáciu do zberne pre elektroodpad.

Záruka

Záruku poskytujeme na obdobie

3 rokov od dátumu kúpy.

Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany

V rámci záručnej doby opravíme bezplatne všetky materiálové alebo výrobné chyby. Predpokladom na poskytnutie záruky je predloženie dokladu o kúpe vystaveného spoločnosťou Tchibo alebo jedným z jej autorizovaných distribútorov. Táto záruka platí v rámci EÚ, Švajčiarska a Turecka.

Záruka sa nevzťahuje na škody spôsobené nesprávnym používaním výrobku alebo nedostatočným odstraňovaním vodného kameňa, na diely podliehajúce rýchlemu opotrebeniu a ani na spotrebný materiál. Tieto si môžete objednať prostredníctvom nášho zákazníckeho servisu. V prípade, že ide o opravu výrobku, ktorá nie je klasifikovaná ako záručná, môžete si, pokiaľ je to ešte možné, nechať opraviť výrobok v servisnom stredisku na vlastné náklady.

Táto záruka neobmedzuje **práva na záruku vyplývajúce zo zákona**.

Zákaznícky servis

 **0800 212 313**
(bezplatne)

V pondelok až piatok od 8:00 do 20:00 hod.

V sobotu od 8:00 do 16:00 hod.

E-mail: servis@tchibo.sk

Číslo výrobku: 610 945

Servis a oprava

Ak by sa napriek očakávaniam vyskytol nedostatok, obráťte sa najskôr na našich kolegov zo zákazníckeho servisu. Naši kolegovia vám radi pomôžu a dohodnú s vami ďalšie kroky.



Ak je potrebné výrobok zaslať, vyplňte prosím nasledujúce údaje:

- vašu **adresu**,
- **telefónne číslo** (cez deň) a/alebo **e-mailovú adresu**,
- **dátum kúpy** a
- podľa možnosti **presný popis chyby**.

K výrobku priložte **kópiu dokladu o kúpe**. Výrobok dobre zabaľte, aby sa pri preprave nepoškodil. Výrobok bude vyzdvihnutý spôsobom, aký bol dohodnutý so zákazníckym servisom. Len tak môžeme zabezpečiť rýchle spracovanie vašej zásielky.

Alebo výrobok odovzdajte osobne v najbližšej filiálke Tchibo.

Ak oprava nie je klasifikovaná ako záručná, informujte nás, či:

- žiadate predbežnú kalkuláciu nákladov na opravu alebo
- žiadate spätné zaslanie výrobku bez opravy (na vaše náklady) alebo
- žiadate likvidáciu výrobku (bezplatne).

Pre informácie o výrobkoch, objednávky príslušenstva alebo otázky ohľadom servisu sa prosím obráťte na náš zákaznícky servis. Pri vašich otázkach uveďte číslo výrobku.

Číslo výrobku: 610 945

Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.sk
